

400012 Cluj-Napoca, România
str. Victor Babeș nr. 8
Tel: +40-264-406841
Fax: +40-264-594289
E-mail: rectoratumf@umfcluj.ro

www.umfcluj.ro



UMF
UNIVERSITATEA DE
MEDICINĂ ȘI FARMACIE
IULIU HAȚIEGANU
CLUJ-NAPOCA

No. _____/_____

FRAMEWORK CONVENTION
on Internships of Undergraduate University Studies in Medicine
5th YEAR
Academic year 2025-2026

Art. 1 SIGNATORY PARTIES

This framework convention shall be signed between:

(1) "Iuliu Hațieganu" University of Medicine and Pharmacy of Cluj-Napoca, based in Cluj-Napoca, Victor Babeș Street, no. 8, telephone no. +4 0264 597256, email contact@umfcluj.ro, as a degree awarding higher education establishment accredited by the state, hereinafter referred to as **Internship Organizer**, legally represented by Prof. Anca Dana Buzoianu, MD, PhD, as RECTOR;

and

(2) Hospital: _____, based in the city of _____, street _____, no. _____, legally represented by Manager _____, hereinafter referred to as **Internship**

Partner

and

(3) The student _____, residing in the city of _____, street _____, no. ____ code _____, place of birth _____, date of birth _____, identity card _____, series _____, no _____, PIN _____/passport (as the case may be) _____/residence permit (as the case may be) _____, academic year _____, faculty _____, study program _____, group _____ hereinafter referred to as **Intern**.

Art. 2 OBJECT OF THE FRAMEWORK-CONVENTION

Under the provisions of Law No. 199/2023 on Higher Education, as subsequently amended and supplemented, Order no. 3.955 of 9 May 2008 approving the General Framework of Internship Organization within the undergraduate and master studies and the Framework Convention on Undergraduate and Master University Studies, Law No. 258/2007 on the internship (practical training) of pupils and students, as subsequently amended and supplemented and the Common Order of the Minister of Public Health and the Minister of Education, Research and Youth no. 140/1515/2007 approving the Methodology under which the collaboration between hospitals and medical higher education institutions is performed, the parties agree to cooperate in providing the necessary practical basis for the intern's professional training.

The object of this framework-convention consists of:

(1) setting the framework of organization and conduct of internship training in order to consolidate its theoretical knowledge for the training and development of its professional and practical skills, so as to apply them in accordance with of Specialization of MEDICINE he/she prepares for during his/her university studies;
(2) the progress methods and content of the internship training are described in this framework-convention and in the training specifications. The objectives of the internship intended for the 5th year students are as follows:

➤ **General objectives**

- to take part in the activity of the Clinical General Surgery Ward of the University, County or City Hospital to which they have been appointed, as a member of the surgery team led by the chief general surgeon, under the supervision of a mentor, chief, consultant physician or medical intern specialized in general surgery
- to assist surgery and to carry out the medical tasks they receive, within their competences and the responsibilities set out by the head of the surgery team, under the close supervision of the mentor or the medical staff appointed by the latter
- to log all the practical tasks into the task portfolio, the internship notebook and the practical skills notebook
- to discuss their tasks with the mentor during the summer internship, to analyze the accomplishments and deficiencies and to identify future personal development paths

➤ **Specific objectives**

At the end of the internship, students will be able to:

- carry out a physical examination for surgical inpatients, outpatients and emergency patients:
 - patient history and objective examination
 - full examination of the patient's mental state/of unconscious patients
 - clinical examination of critical patients (ABCDE)
 - clinical examination for polytraumatic patients (primary and secondary assessment)
- perform or observe, describe and explain clinical procedures to patients
- personally perform, interpret written results and explain laboratory and diagnostic procedures to patients
- communicate verbally and in writing with patients, their families and with the medical and auxiliary staff
- analyze and interpret clinical and paraclinical data, identifying emergency situations, flares of chronic conditions and severe or unpredictable chronic conditions
- identify therapy objectives and priorities for various progress stages of the patient's status
- provide first aid for the most common medical and surgical emergencies, including CPR
- treat traumatic emergencies in compliance with European guidelines (ATLS)
- treat pain and suffering
- apply general and specific measures for preventing the onset and spread of infections
- choose the lowest risk bearing investigation and treatment options for the patient "Primum non nocere"
- apply medical principles based on proofs within the clinical practice
- behave in compliance with ethical principles applying to the professional activity

Art. 3 PLACE OF INTERNSHIP

The practice hours shall be performed at the Hospital _____

legally represented by (name and position)

Mr./Ms. _____

Internship partner's address: _____

Internship venue _____

Art. 4 DURATION AND PERIOD OF INTERNSHIP

- (1) The internship shall go on for 160 hours and may be carried out between July 6th, 2026 and September 18th, 2026.
- (2) The internship hours will take place during the working days of each month, according to the following schedule _____
- (3) During the whole internship period, the intern shall remain the student of the Faculty of Medicine within the “Iuliu Hatieganu” University of Medicine and Pharmacy of Cluj-Napoca.

Art. 5 RIGHTS AND OBLIGATIONS OF ”IULIU HAȚIEGANU” UNIVERSITY OF CLUJ-NAPOCA

The rights of the University, under this framework-convention, are as follows:

- (1) to establish the conditions of organization and conduct of professional internships, subject to this framework-convention;
- (2) to monitor how the student complies with the obligations under this framework-convention. To this end, the University has the right to ask the intern to provide supporting documents proving practical training activities performed by the beneficiary for the period of internship;
- (3) to take appropriate measures in case of failure by the intern to comply with its contractual obligations or failure to comply with the schedule for the performance of activities related to the organization and conduct of the internship;

The obligations of the University, under this framework-convention, are:

- (1) The internship organizer appoints a supervising teacher responsible for planning, organizing and supervising the conduct of practical trainings. The supervising teacher, and the tutor appointed by the internship partner establish the internship curriculum and the professional skills covered by the internship sessions.
- (2) If the internship session is not consistent with the commitments made by the internship partner under this framework-convention, the head of the higher education establishment (internship organiser) may decide to interrupt the internship under this framework-convention, after having previously informed the head of the internship partner and after having confirmed the receipt of this notice.
- (3) After conducting a successful internship, the organizer will provide the intern with the number of ECTS credits specified in curriculum in force, to be also entered in the Diploma Supplement under Europass regulations (Decision 2.241/2004/EC of the European Parliament and the Council).
- (4) The internship organizer shall ensure at least 75% of the required internship placements, of which at least 50% shall be provided outside the institution.

Art. 6 RIGHTS AND OBLIGATIONS OF THE INTERN

The intern’s rights, under this framework-convention, are:

- (1) to use the infrastructure belonging to the internship partner, in view of carrying out internship activities, in order to fulfill his/her obligations under this framework-convention;
- (2) to be provided with social protection, under the legislation in force;
- (3) to be trained on occupational health and safety rules, under the legislation in force;
- (4) to be informed on occupational risks (in the case of the laboratory work, a labor protection protocol is necessary);

The intern’s obligations, under this framework-convention, are:

(1) to carry out the training activities set out in the Internship Specifications and in this framework-convention, while observing the work time, period and program established by the internship organizer;

(2) to perform the activities requested by the tutor, after a prior training, in compliance with the legal framework on their volume and difficulty (based on the updated Labor Code, as subsequently amended and supplemented);

(3) maneuvers/activities to be performed by the student during the internship of medical practice:

- Venous blood collection
- Insertion of a nasogastric tube
- Performing an electrocardiogram
- Monitoring vital signs (including the electronic monitor, if the department has the possibility)
- Informing patients about performing medical explorations (abdominal ultrasound, digestive endoscopy, bronchoscopy, radiography with radiocontrast agents, effort test)
- Patient preparation for invasive explorations (endoscopy, contrast radiography with radiocontrast agents, biopsy)
- Drawing up the observation sheet
- Recording the evolution of the patient in the observation sheet and filling in the patient's temperature sheet
- Discussing a treatment plan
- Drafting a medical prescription
- Explaining the recommendations made at discharge
- Filling in documents relating to the patient and to the hospital activity

(4) to fill in, throughout the internship, the internship specifications;

(5) to provide the members of the Students' Summer Internship Evaluation Board, in time and complying with the set schedule, with the supporting documents referred to in this framework-convention needed to verify the conduct of internship;

(6) to observe the Internal Regulation of the internship partner. In case of failure to observe such regulation, the head of the internship partner reserves the right to cancel the framework-convention, after having first heard the intern and the tutor's point of view and after having informed the head of the educational institution where the intern is enrolled and after having received the confirmation of this notice;

(7) to comply with the occupational safety and health rules acquired from the internship partner before starting the internship;

(8) the intern undertakes not to use, in any form, the information he/she can access during the internship session regarding his/her internship partner or its customers, for communication purposes to a third party or for publication, including after the training period, except based on the internship partner's consent;

Art. 7 PERSONS APPOINTED BY THE INTERNSHIP PARTNER AND THE INTERNSHIP ORGANIZER

(1) The internship partner shall appoint a tutor for the internship session, selected from its own employees.

(2) In the event of failure by the intern to comply with its obligations, the tutor will contact the supervising teacher and a sanction is to be applied under the rules of organization and functioning of the higher education establishment.

<p>(3) The Internship Tutor will be deemed responsible by the internship partner for the intern and will fill in the Evaluation Form relative to the student's practical activity:</p>

Mr./Ms. _____
Position _____
Contact details:
Telephone _____, Fax _____, E-mail _____

The supervising teacher will be deemed responsible by the internship organizer for the supervision of the internship

Assoc. Prof. Călin Homorodean, MD, Ph.D.

Position: Vice-Dean

Telephone: +40-374-834-114, E-mail:

(4) Before starting the internship session, the partner undertakes to instruct the intern on the occupational safety and health rules under the legislation in force. Among his/her responsibilities, the internship partner shall take all necessary measures in order to ensure the intern's safety and health, as well as to communicate the rules of occupational risks prevention.

(5) The Internship Partner shall provide the intern with all the necessary means in order to achieve all internship objectives.

(6) The Internship Partner undertakes to ensure free access to the occupational medicine service throughout the internship session.

Art. 8 INTERNSHIP EVALUATION

(1) Throughout the internship, the tutor shall permanently evaluate the intern on the basis of the Evaluation Form. The tutor shall assess both the acquisition level of technical skills and the intern's conduct and his/her integration in the practical activity (discipline, punctuality, responsibility in solving tasks, observance of the internal regulation of the Internship partner, etc.)

(2) At the end of the Internship, the tutor shall fill in the evaluation form of practical activity. The result of such evaluation shall represent the grounds for grading the intern by the Internship Evaluation Board.

(3) The intern shall periodically provide an internship notebook, which shall include:

- the title of the training module
- the practiced skills
- the activities carried out during the internship
- personal remarks concerning the activity performed.

Art. 9 OCCUPATIONAL HEALTH AND SAFETY. INTERN'S SOCIAL PROTECTION

(1) The intern shall add to this convention the proof of a medical insurance valid for the period and the country where he/she carries out the internship.

(2) The Internship Partner undertakes to observe the legal provisions relative to the intern's occupational health and safety throughout the internship.

(3) The intern shall be provided with social protection under the legislation in force. Consequently, under the provisions of the Law no. 346/2002 relative to labor accidents and occupational diseases insurances, with its subsequent amendments and completions, the intern shall benefit of the legal provisions relative to labor accidents throughout the entire internship period.

(4) In the case the intern bears an accident, either during work or when going to work, the Internship Partner undertakes to inform the insurance company regarding the accident that took place.

Art. 10 AMENDMENTS TO THE FRAMEWORK-CONVENTION

Any amendments to the provisions of this framework-convention during its execution require the conclusion of an additional agreement between the parties in compliance with the legal provisions in force.

Art. 11 END OF FRAMEWORK-CONVENTION

This framework-convention shall end:

- (1) on the date when the University Administration Council approves the student's request to withdraw from studies;
- (2) upon the student's transfer to another institution providing undergraduate studies;
- (3) upon completion of the term for which it has been concluded;

Art. 12 TERMINATION OF FRAMEWORK-CONVENTION

This framework-convention shall terminate without court interference and without any other formalities in the following situations:

- (1) upon student's expulsion;
- (2) upon non-compliance by the student of the obligations and conditions in this framework-convention;

In the first case, the termination shall take place by expulsion decision taken by the University Administration Council.

Art. 13 FORCE MAJEURE

Force majeure exonerates of liability the party invoking it, for unpredictable and insuperable events, provided that, within 5 days from the occurrence of such an event, the party involved should provide a written notification to the other contracting party about the occurrence of the unpredictable event and about the consequences incurring from it with regard to the execution of this framework-convention.

Art. 14 SPECIAL PROVISIONS

- (1) Any communication between the parties regarding the accomplishment of this framework-convention must be transmitted in writing or electronically.
- (2) The procedure for the recognition of the specialist practice will be based on uploading to the practical summer platform available on the following link <https://digital.umfcluj.ro/jobrouter/index.php?cmd=PublicStart&ps=3d941f948258d8ab2ddc5055330adf47&username=webuser>, until **September 18, 2026**, of the following documents:
 1. **Portfolio of activities** (pp. 214-233 of the Workbook): presentation of 10 clinical cases
 2. **The filled-in list of mandatory maneuvers** (p. 235 of the Workbook)
 3. **Evaluation Form** filled-in and signed by the internship tutor.
 4. **The Framework-Convention+ proof of a medical insurance** on the Internship of Undergraduate University Studies in Medicine.

The Framework-Convention must be submitted in original at the Faculty Secretariat until the 16th of March 2026!

Art. 15 FINAL PROVISIONS

(1) The documents provided under art. 14, paragraph 2, subpoints 1, 2, and 3 represent the appendices to this framework-convention and are an integral part herein.

(2) Any dispute pertaining to the conclusion, execution, amendment, prorogation or termination of this framework-convention shall be solved amiably. In the event such disputes cannot be solved amiably, this shall be done by the materially and territorially qualified court, in compliance with the law.

This framework-convention is deemed concluded as of the day when is has been signed by the legal representative of internship organizer.

<p align="center">Internship Organizer ”Iuliu Hațieganu” University of Medicine and Pharmacy of Cluj-Napoca</p>	<p align="center">Internship Partner Hospital</p> <hr/>	<p align="center">Intern</p>
<p align="center">Legal representative, RECTOR Prof. Anca Dana Buzoianu, MD, Ph.D. through a power of attorney Assoc. Prof. Călin HOMORODEAN, MD, PhD</p> <hr/> <p align="center">(Signature)</p> <p align="center">Date</p> <hr/>	<p align="center">Manager</p> <hr/> <p align="center">(Surname, Given Name)</p> <hr/> <p align="center">(Signature and stamp)</p> <p align="center">Internship Tutor,</p> <hr/> <p align="center">(Surname, Given Name)</p> <p align="center">Position</p> <hr/> <hr/> <p align="center">(Signature and seal)</p>	<hr/> <p align="center">(Surname, Given Name)</p> <hr/> <p align="center">(Signature)</p>